

Stockholms universitet

Forskarskolan i romanska språk &
RomLing

Kollokvium i romansk språkvetenskap

18-19 april 2013

PROGRAM

Torsdag 18 april

Institutionen för franska, italienska och klassiska språk, Stockholm Universitet,
hus E, plan 7, sal E 792.

14:30	Öppnande av kollokviet
14:45	<i>Maria Fohlin, Växjö universitet: L'expression de la « manière » du déplacement : le cas de traduction du suédois au français</i>
15:30	PAUS
15:45	<i>Karin Lindqvist, Stockholms universitet: La ponctuation en français et en suédois. Étude contrastive de l'emploi de la virgule – un problème de traduction ?</i>

Fredag 19 april

Kungl. Vitterhetsakademien,
Villagatan 3, 114 86 Stockholm.

09:15	Välkomstord, <i>Gunnel Engwall</i>, preses för Vitterhetsakademien
09:30	Juhani Härmä, Helsingin Yliopisto: <i>Les lettres écrites en français en Finlande au XIX^e siècle</i>
10:15	Lene Schøsler, Københavns Universitet: <i>L'analyse constructionnelle appliquée au français, illustrée par des constructions incausatives depuis le latin jusqu'au français moderne</i>
11:00	PAUS
11:30	Martin Hummel, Universität Graz: <i>La diacronía del sistema adverbial de las lenguas románicas: tradición oral y tradición escrita</i>
12:15	Lunch för anmälda gäster
14:00	Elina Suomela-Härmä, Helsingin Yliopisto: <i>Traduzione, ritraduzione e riscritture: alcuni esempi tra antico e moderno</i>
14:45	Johan Pedersen, Københavns Universitet: <i>Movimiento transitivo – tipos, estructura y variación</i>
15:30	PAUS
16:00	Michael Metzelin, Universität Wien: <i>Pour une Europe plurilingue</i>
17:00	Avslutande diskussion De romanska språken i forskning och högre utbildning: framtidsperspektiv
18:00	Middag för anmälda gäster